# So a sopo por ananimidad el n de sesion ordinaria anterior. orp ob obareins tabens of the que publices de Orange y Transen el repartimiente, de los 1.168 hom. vaul, que sour los personajes

# dire libre antes que ir a la luna husna lente parmité à louque DIARIO DE UNIÓN REPUBLICANA

Mahón, sábado 18 Noviembre 1899.29 dilizembre 189

Steyn, lo mismo que Kru-

ger, es un coloso de des me-

nene un aspecto mas majes-

del dia.

bres avignados a la Zona de Baleares

en el reemplazo del corriente año ha

correspondido à estar Ciudad apron:

la Administració Culla Office la

Extracto oficial de la sesión celebrada el dia 10 de Noviembre de 1899.

El Sr. VICEPRESIDENTE (Gar. cla Alix): Se ha presentado en este momento, y sobre la cuestión que se está discutiendo, una proposición incidental en la mesa del Congreso, y en cumplimiento de lo que el Reglamento dispone, un Sr. Secretario se servira dar lectura de dicha proposi-

El Sr. SECRETARIO (Conde de San Luis): La proposición incidental presentada dice así:

«Los diputados que suscriben tienen la honra de proponer al Congieson de Policia Urbana dua lusisig

Que se digne adherirse al ruego respetuoso à la Mesa para que no se discuta ningún dictámen relativo a ingresos interin no se haya votado el presupuesto de gastos, de conformidad con las reiteradas manifestaciones del Gobierno, inspiradas en el espiritu de los preceptos constitucionales, en las practicas parlamentarias y en los más elevados propósitos.

Palacio del Congreso 10 de Noviembre de 1899.-Rafael Prieto y Caules .- Segismundo Moret .- Gumersindo de Azcarate. - José Canalejas y Mendez.-Lorenzo Alvarez y Capra.-Angel Urzaiz.-José Muro.

El Sr. VICEPRESIEENTE: (Garcia Alix): El Sr. Trieto y Caules tiene la palabra para apoyar esta pro-

El Sr. PRIETO Y CAULES: Señores Diputades, muy doloroso es para las minorias, à quienes tengo el honor de representar, sin merito, para ello, en este momento, haber tenido que llegar à formular esta proposición incidental. Imposible parece que el Gobierno se empeñe en provocar un razonamiento con las minorias, faltaudo a sus compromisos solemnes, demostrando ante el país el desdén con que mira la concordia con ellas, el desden que tiene para con el Par lamento, y la poca estima en que tiene su prestigio, como si estuviera an: sioso de que liegue à suceder lo que ayer indicaba el Sr. Maura, como si estuviera decidido à trasladar las cuestiones, por la ineficacia de los debates parlamentarios, a las luchas en tas calles p ob atneus dib sciroinei

No puede haber sido mayor la prudencia de estas minorias, desde el dia en que se reauudaron questras ta reas. al cambiar impresiones los individuos de uno y otro lado de la Camara, todos nos asombramos al oir que se trataba de poner á discusión algun dictamen de ingresos, encargandome varios jefes de las minorias que recogiese los antecedentes é iniciase el debate. Tenfamos á nuestro favor para no esperar tal proceder, el espiritu de la Constitución, conte-

nide en el precepto del art. 85, según el cual todos los años debe presentar el Gobierno à las Cortes el presupuesto general de gastos del Estado para el año siguiente, y el plan de contribuciones y medios apara llenarlos». Es decir, que sin gastos no cabe que haya contribuciones para llenarlos; los ingresos no son un cal pricho del Gobierno; no son más que el medio de cubrir los gastos; no hay presupuesto de gastos mientras no esté votado; luego según el espíritu de la constitución, es de todo punto imposible proceder el discutir ingresos sin baber determinado previa-Mente los gastos en el sociales en baque

En el espiritu de este preceptor estamos todos conformes, y aun algunos, como el Sr. Romero Robledo, le consideran como base del régimen constitucional. sh aron and a oba's

Teniamos igualmente à nuestro favor las prácticas parlamentarias más generales, con rarisimas excepciones, y teniamos, por úl.imo, la palabra solemne empeñada por el señor Presidente del Consejo de Minisiros, con el acuerdo unánime de los jefes de todas las minorias. A pesar de esta situación inexpugnable verdaderamente, hemos procedido, más que con prudencia, con toda la parsimonia posible. Comprendimos que no habia posibilidad de discutir gastos perque no habia presupuesto, pues el Gobierco no había aprovechado la tregua que se le dió para traerlos reformados con la organización de los servicios, y aunque pudiera haber una apariencia de presupuesto, en sel fondomonde shabia. Ni auna bajos el punto de vista externo y material habla presupuesto de gastos, porque el Gobierno, como avergonzandose de su obra, en vez de reproducir los presupuestos reformados, como se conteula en la formula del Sr. Maura aceptada por toda la Cámara, mando, en una comunicación para el régimen interno de la Comisión general de presupuestos, la reforma de los servicios que había tenido à bien hacer, a la manera como se manda un detalle de pequeña cuantla de ejercicios cerrados, que se había olvidado, para que la Comisión la tenga presente al formular su dictamen. No hay presupuestos para la Nación mientras no se publiquen en la «Gaceta», mientras el país no sepa que es lo que propone el Gobierno, qué es lo que van à discutir las Camaras.

El Gobierno no ha presentado materialmente presupuesto alguno, no le hay siquiera ante la Comisión general, y ¿por qué? Porque el Sr. Ministro de Hacienda al mandar esta comunicación en la cual se contienen las reducciones que se han hecho en el presupuesto de Junio, no mandó el nuevo letra A. o sea el verdadero presupuesto de gastos reformado; lo mandó luego de una manera privada á la Comisión; las Cámaras no lo conocen, el país no sabe hoy, no puede saber, cual es el presupuesto de gas-Sintes Pone, Pone Sitges, Barcelo.

tos que se va á discutir; la misma Comisión no ha podido formar cabal concepto, porque con el estado letra A debió venir su comparación con el presupuesto de gastos de 1898.99, y ese documento esencial no ha llegado á la Comisión hasta anteayer. Aun así, no le basta à la Comisión saber ción ó algún aumento; necesita para apreciar su razón ó sinrazón, los motivos de esas alzas y bajas; esto no ha llegado aún, y en vano ha intentado la Comisión procurar obtenerlo hasta ahora por medio de su Negociado, siendo este un trabajo muy detenido y propio de la Administración.

De suerte, que las minorias, defe rentes siempre con el Gobierno, tuvieron en cuenta que no había verdadero presupuesto, que no había más que un «galimatias», en el cual hoy mismo, si cualquiera de vosotros, si cualquier individuo de la Comisión de presupuestos, para cumplir su deber, quiere saber qué es lo que en un servicio determinado se va á gastar y por qué se va á gastar, tendrá que acudir á esa comunicación del Ministerio de Hacienda, à ese estado letra A, que privadamente se ha remitido á la Comisión, y que á última hora se ha acompañado con: el estado comparativo de gastos del vigente y del proximo presupuesto y con todo elle podrá llegar á saber cual es el gasto que se propone; pero no podrá explicar fácilmente las causas del aumento o reducción, porque faltan los elementos de juicio que han acompañado siempre á los proyectos de presupuestos, o andan de tal manera dislocados que es dificilisimo organizarlos. Y el Congreso debe saberlo, y sobre todo, debe saberlo el pais, à quien interesa. Quiza sea esta la primera ocasión, en toda nuestra vida parlamentaria, en el que el presupuesto de gastos no se ha publica do en la «Gaceta», cuando tan natural parece que el pais sepa el gasto que se va à hacer y el sacrificio que se le demanda.

Si no existe presupuesto de gastos, menos aun existe presupuesto de ingresos. El Sr. Ministro de Hacienda, en esa comunicación que ha remitido à la Comisión no indica los capítulos del presupuesto de ingresos á que se aplicarán las economias proyectadas, habiendo muchas, à mi entender, que debe rechazar la misma Comisión general de presupuestos, y, en cambio, otras que no se proponen, deben exigirse.

De suerte, que no sabemos lo que saldrá de todo esto; porque, si esta Camara hubiera de responder al la opinion pública, tan resueltamente pranunciada; habria que reorganizar los servicios pero al reorganizarlos da uo habria que inferir ningún arañazo á la instrucción pública, ni á la administración de justicia, ni al ramo de Correos y Telégrafos, servicios que no pueden ser considerados como origen de renta y explotación; y en

cambio habria que exigir la reorganización completa de los presopuestos de Guerra y Marina, que hoyese presentan con todos los vicios, defectos y corruptelas que en ellos hemos tenido ocasión de señalar uno y otro año, agrupando sus capítules de modo que mediante ellos y las disposique en tal capitulo hay alguna reduc. | ciones del articulado, los Ministros pueden hacer y deshacer cuanto quieren, tejer y destejer, vender edificios, barcos y materiales, y aplicac el producto de la venta come bien les parezca; a esto se llama presupuesto de Guerra y de Marina. Demostrado queda, por tanto, que no había los primeros días de sesión presupuesto de gasto formulado, ni lo hay aun de ingresos.

Materia es esta tan delicada, que había mucho que agradecer la prudencia con que las minorias no reclamaban, desde luego, que se aplicasen las reducciones de gastos á determinados capítulos de ingresos, sin caya aplicación no puede haber presupuesto de ingresos, ni cabe discutir los dictamenes que à ingresos se refieren. Pues à pesar de esto, por lo mismo que no babla ni podta haber dictamenes sobre gastos que discutir, à pesar del compromiso de 20 de Julio, atendido que el dictamen sobre azucares venia à hacer contribuir una riqueza que apenas tributaba, mientras que el pobre consumidor sufriadas consecuencias de haber aumentado el precio de este articulo en l más de 200 por 100; atendido que el dictamen relativo al impuesto sobre. la achicoria representaba evitar un fraude perjudicial hasta a la alimentacion, y no era prudente demorar su discusión un solo instante; atendido que el dictamen reformando el impuesto sobre titulos y grandezas afectaba á una sola clase y que ésta no se oponía; atendido todo esto, tuvimos la longanimidad de no provocar esta cuestión, sorprendiendonos que, después de ello, aún se propusiera el Gobierno que se discuta antes que q los gastos el dictamen sobre el arancel de importación, que implica una q autorizazión la más vaga y una reforma que hoy quiza ya discrepe de le que era en Junio, que mañana, cuando se publique en la «Gaceta», no se parecerá á la que hoy se intenta, porque conocidas son las exigen. cias de los grandes intereses que la 10 agitan alrededor de todas estas cues- 91 tiones, y la manera como estas exigencias crecen a última hora y se imponen cuando se aproxima el momento crítico de hacer uso de tales autorizaciones. Shoon al abagoli y sess stomin(Continuara). sdag

### SECCION DE NOTICIAS 1900

# ne Steyn Y Krüger ile nos

enionees el poer es el fundis-

La prensa extranjera traza of un interesante pararelo entre

las condiciones y cualidades l'un pésimo almuerzo que le de los presidentes de las repúblicas de Orange y Transvaal, que son los personajes del día.

Steyn, lo mismo que Kruger, es un coloso de dos metros de altura, de fuerzas hercúleas, más joven que este último, pues cuenta 40 años, tiene un aspecto más majestuoso con su espléndida barba cerrada y la finura de sus rasgo fisonómicos. arteno ob so

Si Kruger, a pesar de sus facultades intelectuales, aprecia una biblioteca como un montón de papeles que sire ven para encender la pipa Steynmes und jurisconsulto muy ilustrado ejetzeb v rejet nor

Ambos son de pura raza boer, y reunen las condiciones de talla y presencia que de sus jefes exigen los pue-p blos primitivos y capaces del conducir a todo galope un coche tirado por cuatro caballos á través del terreno más escarpado; son también excelentes tiradoress and mala

-Kruger matobablos siete años et primer león y Steyn á los once la primera cebra; esta diferencia indica que pertenecen á distintas gene raciones. Krugerd es aun suiperviviente de los tiempos heróices, cuando los chicos iban á la escuela con el fusil en bandolera para defender. se de las fieras que el poo santuein

Stevn no puede dedicarse á la caza del león, que no abune da en Orange. Ha tenido que renunciar a este sport y pre ferido llevar á su país los re finamientos de la civiliza-Clonesia : elament olos pu nóisussib u

Ai losadiezieyanueve lanos vino Steyn á Europa, pasando seis años en Inglaterra y Holanda, dedicándose á la fi losofía. De regreso á su país, ejerció la abogaçía, siendo alpoco tiempo nombrado magistrado edel Tribunalo Sude importación, que implienomarq

En Europa, los magistrados observan una vida sedentaria, pero en Orange andan siempre de viaje para ejercer justicia; es una espe cie de magistratura ambulan te. Stevn ha recorrido Orange en todos sentidos y direcciones pronunciando fallos; él mismo conducía el carruaje, y llegada le noche, se alber-is gaba en la primera casa que encontraba á mano. Los boers son los más hospitalarios del mundo, menos para con el inglés; pero cuando su hospitalidad es profesional, entonces el boer es el fondista más insoportable. 2019 19 8.1

Una vez se que o Stevn de

sirvió un fondista, y al año siguiente prefirió acampar al aire libre antes que ir a la misma fonda.

El fondista se conjuró entonces con el panadero y el carnicero del pueblo para ne gar comestibles á Steyn; éste tuvo que comprar un carnero, conduciéndole á traves de las calles de la población y descuartizarlo y asarlo en su tienda.

# Las victorias de los boers

in Comision hasta anieaver. Aun

resupered do gastod de 1898 99, v

asi, no le basta à la Comisión saber Las victorias de los boers vienen à patentizar una cosa que ya habian puesto de relieve las guerras de Cuba y Filipinas, a saber: que la fuerza militar depende principalmente de la unión, la decisión y el entusiasmo que reina en las filas. rog aroda atead

Alla en el Natal, es el pueblo boer armado, entero, el que combate, y por eso se le vé marchar con la celeridad del rayo sin dar paz a la mano amontonando las victorias.

Consecuencia aplicable à nosotros. que no tendremos verdadero ejército mientras no imitemos á los boers; mientras no nos agrupemos todos los españoles baje una bandera amada y querida por el pueblo.

Los soldados españoles están en filas no por su voluntad, sino por la fuerza. Aumentad maĥaoa estas filas con el servicio militar obligatorio

y sucederá otro tanto. Lo primero para reorganizar el ejercio será, pues darie una bandera amada á todos los españoles.

La de hoy se ha visto bien, no sirve. Alli esta por los snelos en Filipi-nas con elete mil españoles sufriendo la infamia de la esclavitud.

¿Conviene, eso al cjercito? ¿Les conviene à los oficiales el estar prisioneros de un tagalo à quien llamaba ayer gorilla, pero que se ha hecho más grande que ellos con sólo izar la baudera republicana?

Nada se ha hecho, nada se hará para reorganizar nuestro poder militar, porque la base de su debilidad. que es la oposición entre soldados oficiales, subsiste.

Paga la nación neciamente un enorme presupuesto de la guerra que para nada le sirve

En dos dias los boers, sin gastar lecamente en cuarteles y paradas, han formado un ejército verdad con una fuerza avasalladora, porque es la nación entera la que combate, bajo la triunfadora bandera republicana.

Miseros y despreciables gobernantes los de una nación como la nuestra que quedan insensibles à las lecciones de la mas rudimentaria experiencia!

# SECCION CIENTÍFICA

#### Nuevo aparato de brazo

dra de 10do esto; porque, si esta

El inventor de este notable aparato para bucear en alta mai es el senor Patee del Pazzo, de Venecia. La campana es de hierro fundido y forma esférica, y está cubierta de una tela impermeable de ocho centimetros de grueso, que le sirve de capa protectiiz. Este globo puede resistir la gran presion de las altas profundidades y trabajar a más de 500 me-

tros bajo el nivel del mar; para reemplazar la luz natural, que tan débilmente llega à tales parajes, un poderoso foco eléctrico colocado sobre una buena lente parmite à los que van en su interior reconocer el terreno que les rodea. La corriente eléctrica se envía desde abordo, y el aparato puede moverse de un lugar á otro con facilidad.

## Navegación aérea

Mahon, sabado 18 h

A pesar de los escasos resultados conseguidos en la solución del problema de la navegación aérea, los sabios siguen aplicandose con ahin co en el estudio de tan importante cuestión. le v petalejnyle dala !

El general bavaro baron de Zappdin, pretende haber dado con la solución lan cardientemente deseada, después de haber trabajado en ella durante muchos años y de haber dedicado a sus trabajos toda su fortuna.

A fines de Julio ultimo constiiuyose en Stulgart la «Sociedad para el fomento de la navegación aérea» con un capital de un millon de pesetas para realizar el proyecto del baron Zeppdin; esta sociedad tiene oficinas administrativas y tecnicas en Triedridileafen en el lago de Cocestanza, y al frente de la construcción están dos ingenieros. Los talleres se han insta'ado à una hora de Triedridileafen y en la misma orilla del citado lago, siguiendo en este los consejos de los especialistas, según los cuales las primeras pruebas de su nuevo aparato aeronautico deben llevarse á cabo junto á una extensa superfi cie de agua. Un puente de madera de 400 metros de largo conduce al edi ficio que se ha levantado exprofeso en medio del agua para la construcción del globo y cuyas dimensiones son 144 metros de largo, 23 de ancho y 20 de alto.

El aerostato consiste eu varios globos enlazados unos con otros, de los cuales el de la parte anterior, está destinado a los aeronautas: los de más han de servir para llevar el las tre necesario: va montado sobre un armazón de cañas, alambres y telas metálicas cubierto de seda ó de una tela análoga y provista de compartimientos especiales para los depósitos del gas; á fin de que éstos no su fran las consecuencias de un cho que. Debajo del globo están las góndolas para los pasajeros y para los motores que ponen en movimiento dos propulsores.

En la construcción del globo se ha atendido á los menores detalles y el tamaño del aerostato permite que desde luego tengal una aplicación praetica, neid a ebinet aldad eup sei

A pesar de que lo imprevisto representa un gran papel en esa clase de experimentos, el barón Zappdin está firmemente convencido de que su globo dirigible demostrara por completo la exactitud de sus previsiones y de sus calculos. Según él, su aerostato podrà permanecer en el aire ocho días y andam con una velo cidad de milikilometros cada veinte y cuatro horas at allabelb h nav

Las pruebas del nuevo aparato se verificarán muy en breve.

# Sesión ordinaria del Ayuntamiento CORRESPONDIENTE AL DÍA DE AYER

Se abrió la sesión bajo la presiden. cia del Sr. Alcalde D. Gui lermo Pons Alzina, con asistencia de los conceja. les Sres. Tuduri, Tutzó, Fornaris, Pons Carreras, Ponseti, Rodriguez, Sintes Pons, Pons Sitges, Barceló.

Se aprobó por unanimidad el acta de la sesión ordinaria anterior.

Se acordó quedar enterado de que en el repartimiento de los 1.168 hombres asignados á la Zona de Baleares en el reemplazo del corriente año ha correspondido á esta Ciudad apron. tar 58 mozos para el ejército activo.

Se acordo quedar enterado de que la Administración de Hacienda de la provincia ha aprobado el repartimiento de Consumos del extra-radio de esta ciudad para el corriente año económico en la forma en que ha sido confeccionado por disposición de este Ayuntamiento.

Se acordó pase á informe de la Co. mision correspondiente una comunicación de la Asociación de la Cruz Roja de este distrito en la que interesa contribuya esta. Corporación con una cantidad respetable à la suscrip. ción que ha abierto para adquirir una bomba contra incendios; y que además construya algibes públicos en puntos convenientes para alimentar aquella en casos necesarios.

Se acordó que de los primeros fondos que se recauden se atienda al pago de la cantidad que reclama la diputación provincial en comunicación de 9 del corriente, previo examen y confrontación por Contaduría.

Se acordó pase à informe de la Comisión de Policía Urbana una instan. cia de D. Agustin Marqués y Pons en la que solicita se señale la línea á que debe sujetarse la casa n.º 45 de la calle Nueva que trata de reconstruir.

Se acordó aprobar la conducta observada por la Alcaldia, disponiendo el inmediato derribo de la casa n.º 45 de la calle Nueva que se incendió en la noche del 10 al 11 del corriente mes y ofrece peligro para los transeuntes y para los edificios colindan-

Se acordo contestar á la Junta provincial del Censo de población que el de esta Ciudad se halla ajustado á las prescripciones reglamentarias; y que la baja que se observa en el casco con relación al resto del término municipal depende de la emigración habida durante la crisis obrera ocurri-El Sr. PRIETO Y chabuil atsa na ab

Se acordo quedar enterado de varias cuentas de jornales y materiales invertidos en la recomposición de la ou calle de los Frailes y en los Caminos de Favaritx y Barracas y calles de la

aldea de San Clemente. Se acordó interesar del Sr. Gober nador de la la provincia instruya expediente y formule propuesta para el ingreso de Rafael Hernandez Sitjes en el la orden civil de Beneficencia, por considerarle acreedor à ello en atención a peligro que corrió su vida al al la l prestarse espontanea y decididamente à sa var à dos convecinos que perecieron ahogados en una letrina de la casa n.º 40 de la calle de Cardona y Orfila el dia 6 del corriente mes.

El Sr. Presidente de la Junta de la Cementerios dió cuenta de que la tar- 119 de de ayer jueves el Capellan del Ce-1 menterio Católico de esta ciudad, sinasb darle previo aviso, procedió la exhumación de varios cadáveres; siendo así que todas las tardes y los jueros ves y domingos durante todo el diamo se halla abierto aquel recinto para up que el público pueda visitarle. El Ayuntamiento acordó en su vista que informe sobre este asunto lo que corresponde la Comisión especial nom: brada en sesión de 20 de Octubre, el espiritu de la Constitucioni adagonizara

A propuesta del Sr. Fornaris se

WAS TON THE TENENT THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE PARTY

acordó que la Comisión de Gobierno informe si conviene y procede que durante el invierno seretiren los sererenos de prestar servicio después de las 4 de la madrugada, en vez de hacerlo á esta hora como ocurre actualmente.

Se señaló la órden del día para la sesión ordinaria inmediata.

Y se levantó la sesión

# Recompensa merecida

Por el extracto de la sesión del Ayuntamiento que hoy publicamos, verán nuestros lectores que la Corporación municipal acordó interesar del Sr. Gobernador de la provincia, instruya expediente para el ingreso de Rafael Hernandez Sitges, en la orden civil de Beneficencia, por consi derarle acreedor á ello en atonción al peligro que corrió su vida, al prestarse expontánea y decididamente á salvar á dos convecinos que perecieron ahogados en una letrina de la casa n.º 40 de la calle de Cardona y Orfila, él día 6 del corriente mes.

De aplaudir es el acuerdo transcrito que trata de recompensar al citado joven, por el cual y desde el día del suceso abogamos desde estas columnas para que nuestras celosas Auto ridades hicieran algo en su favor. La Comisión de la «Cruz Roja», yá hizo por su parte una demostración al joven Hernandez; y ahora el Ayuntamiento confirma cuanto propusimos; por todo lo cual enviamos á los señores que lo componen nuestros plácemes más estusiastas.

Por orden del Gobierno de los Estados Unidos han quedado suprimi das las Agencias Consulares de dicha nacion en Palma de Mallorca y Mahón.

Llamamos la atención del Sr. Comandante de Marina respecto al mucho espacio de tiempo que á veces es necesario para obtener el despacho de los buques en la Comandancia.

Con

Asegúrasenos que ayer se acudió á la Oficina á las nueve y media de la mañana para obtener el rol de un buque cuarentenario, y que no fué despachado hasta la una y media de la tarde. Los navieros y consignatarios de esta ciudad agradecerían mucho al Sr. Comandante que adoptase las medidas convenientes para que esto no se repita.

Entermed when the correctes

Con rumbo à Alicante ha abando nado esta mañana las aguas del La-zareto el vapor «Sollabus», único de los buques que quedaban en aquel establecimiento cuarentenario.

Sobre las tres de esta tarde ha dejado caer anclas en este puerto el
buque de la marina de guerra ingle
sa «Curacoa» por el cual el correo
«Menorqín» en su último viaje trajo
tres sacos de correspondencia.

TRIBUTO MERECIDO.—Un año hace que murió en su domicilio de Madrid, la señora doña Julia Roger de Pocheville y todavía recibe nuestro distinguido amigo, el respetable ex-diputado federal, D. José Rubaudonadeu, su esposo, innumerables pruebas de simpatía y respeto, que en señal de sentimiento, le envian de las regiones más apartadas de España y del extrangero.

Nosotros al cumplirse el primer

aniversario de la desgracia que le aflije, reiteramos à nuestro amigo las mismas demostraciones de afecto que le hicimos à raiz de aquel infausto suceso.

Concurridísima promete estar esta noche la función que celebra el casino Unión Republicana, donde la compañía del Principal pondrá en escena el grandioso drama en cuatro actos de D. José Echegaray,
MANCHA QUE LIMPIA

Son muchas las localidades pedidas para la función que mañana domingo se celebra ed el teatro Principal.

Sies diaminanticus alliones ales

FRA FILIPPO LIPPI
Drama inspirado en la novela de este título, debida al talento del inolvidable repúblico Emilio Castelar, es la obra que mañana se representa.
El Sr. Martínez y la Sra. Garrigós la estrenaron con gran éxito en el teatro Principal de Barcelona hace tres años.

El mismo autor la ha dirigido en nuestro teatro y asistirá mañana á su representación.

Esta noche se ponen en escena en

el casino El Consey las zarzuelas en un acto.

LOS APARECIDOS

LOS APARECIDOS
UN MUSICH DE REGIMENT
Y el acto tercero de la ópera:
LUCREZZIA BORGIA

Para mañana domingo, 4.º de abono, la preciosa zarzuela en dos actos: MARINA

Por última vez la preciosa zarzuela en un acto en la que se distingue tanto el Sr. Esplugas:

UN MUSICH DE REGIMENT 3.° y último.

LOS APARECIDOS

A las 8 y media.

En el casino «El Isleño» tendrá lugar en la noche de mañana un lucido baile de sociedad, el cual promete verse en extremo animado.

#### REMITIDOS

Cer :11

Sr. Director de EL LIBERAL:

Muy Sr. mio y amigo: Espero que se dignara publicar los siguientes renglones, para aclarar un suelto publicado anteayer en este periódico y que, de no aclararse, podría dar lugar a torcidas interpretaciones; favor que anticipadamente le agradecerá su amigo,

El vapor correo llegado el jueves asomó por el andén de levante à las nueve y medía, después llegó al fondeadero, maniobró y pasó bastante tiempo hasta que desembarco la correspondencia.

Llevaba ésta diez y nueve sacos, que fueron puestos en un carro, el cual fué, como de costumbre á dar la vuelta por Calafiguera, y llegó á la puerta de la Administración de Correos á las diez y cuarenta minutos.

Faltaba, por enfermo, nno de los carteros; los dos restantes tuvieron que repartirse el trabajo de arreglar y preparar la correspondencia contenida en 19 sacos. No es mucho, pues, que tardaran hasta las dos y treinta y cinco minutos, hora en que salieron á la calle los dos carteros.

Véase, conocidos estos datos, si merecen censura los carteros por la tardanza inevitable que «El Liberal» hace notar.

Hace falta que se consideren las cosas imparcialmente, antes de lanzar á la publicidad noticias que pue-

dan perjudicar à quienes bien demostrado tienen que saben cumplir con su deber.

El remitido que precede parece escrito para defender á los carteros y nosotros no los censuramos en el suelto á que hace referencia. Nos limitamos á hacer constar el atraso, á pedir al Sr. Administrador que pusiera remedio para que no se repitiese.

Por lo demás, ignoramos si el carro portador de la correspondencia
estuvo una hora en llegar á la Administración. Si anduvo despacio, que
ponga también coto á ello el Sr. Administrador. Lo que afirmamos es que
los carteros salieron de la Administración á las tres menos diez minutos, y no á las dos y treinta y cinco
como dice el remitido.

Si hubo un cartero enfermo, si solo dos personas tuvieron que hacer el trabajo de arreglo y preparación de la correspondencia, esto no interesa al público. Lo que le interesa es que se distribuyan pronto las cartas, como antes se acost umbraba, y si no bastan los carteros que se pongan mas, ó que se nombren sustitutos ó que los otros empleados de la Admio nistración les ayuden. Esto son cuestiones que el Sr. Administrador debe de resolver; pero el servicio de reparto de la correspondencia debe practicarse con mayor prontitud, y esto es lo único que al público interesa.

# Extranjero

# Las peregrinaciones del rey Jorge

París, 7 de Noviembre de 1899.

Durante su permanencia en París, de los cumplimientos oficiosos, el rey de Grecia ha visitado al embajador de Inglaterra, teniendo una larga conversación con él. Sabido es que el rey Jorge tiene un profundo respeto por todo lo que afecta à la Gran Bretaña. En su concepto, la única potencia que entra en parangón con Inglaterra no es la Rusia, á pesar de cierta comunidad de religión, ni la Francia, à pesar de ciertos recuerdos y tradiciones (no diremos servicios); es el Austria.

No se trata ahí de tradiciones; el Austria no estuvo en Navarino. No se trata tampoco de servicios prestados, á menos que el rey Jorge no cuente como tales los consejos del Sr. de Galuchowski, gracias á los cuales, después de haber lanzado el famoso rescrito sobre la reorganización de las fuerzas griegas, partir tan desgraciadamente en guerra contra Tuiquía.

Así es que, despues de haber salido de Paris, para volver à sus Estados, el rey Jorge ha pasado por Viena, donde ha conversado extensamente con el conde Goluchewski. Pero es de suponer que, aleccionado
por la experiencia, ahorrará á sus
súbditos y á la Europa todo nuevo
rescrito precursor de transtornos.

No hemos de perder de vista à los pueblos del Oriente europeo, porque la península de los Balkanes es como una mina que la menor chispa puede hacer estallar con gran peligro de la paz general.

#### Crónica marítima

CAPITANÍA DE PUERTO
Buques despachados
Día 17

Para Alcudia y Barcelona vapor-correo «Menorquin», cap. D. Tito Ginart, con 24 trip., efectos y balija.

## 1899

Hoja del Calendario para mañana

# Noviembre 19 Domingo

Aprobados por la Administracion de

Sta. Isabel reina de Hungría viuda.

Sale el Sol á las 6'28.—Pónese á lasp

Luna: Sale 6'o N .- Ponese 7'26 M.

# Sección Telegráfica

(SERVICIO PARTICULAR)

Madrid 18, 3 mda. Continúa la huelga de tranvías en esta Corte.

Hoy empezaran los boers el bombardeo de Estcourt.

El Ministro de Marina ha marchado á Cádiz por hallarse enfermo uno de sus hijos.

Los boers han apresado otro tren blindado.

es leb es egnimeb emizore le cree sir

Madrid 18, 10'45 m.

El Fiscal del Tribunal Supremo ha publicado una circular en la que califica de délito de rebelión la resistencia al pago de los impuestos, encargando a los fiscales de las audiencias que procedan en consecuencia.

El general Despujol ha prorrogado de nuevo el plazo concedido á los morosos contribuyentes de Barcelona, dandoles de tiempo hasta el lunes para hacer los pagos.

# superiores á to de la considerates que la constante de la cons

Madrid 17 No	viembre, 4:00
4 % interior .	
- exterior .	·
Amortizable	laonerén se v
Cubas 1886	73'10
<b>—</b> 1890	61 45
Banco España	448.50
Tabacalera	388.50
París á la vista	25.85 à 00'00
Lóndres id.	31'75 á 00'00
中國語 蒙洲 哲 医三氏病 经重点	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

# Banco de Mahón

COTIZACIONES LOCALES

Din. Pap.

## Aprendices

Se necesitan dos de unos doce á diez y seis años para carpinteros.
Informes, calle de la Reina número 59.



## SECCIÓN OFICIAL

## Administración de consumos de Mahón

Aprobados por la Administración de Hacienda de esta provincia el repartimiento individual y conciertos obligatorios del Estra radio de este término municipal para el corriente año económico, se avisa á los habitantes de dicha zona que la cobranza 8 del 11.º ly 200 trimestre queda abierta desde el dia 25 del corriente mes al 31 de Diciembre próximo en las oficinas de esta Administración, frente al fondeadero de los vapores-correos.

Al propio tiempo se bace público que en virtud de las reformas introducidas en dicho repartimiento después de haberse circulado das papeleus de notificación. queden rebejadas con un 2'65 por ciento todas las cuotas senaladas en las mismas por el concepto expresado.

-Horas de despacho, Hossiffas labora. bles de 9 á 12 mañana, y de 3 á 5 Jarde. Los días festivos de 9 á 12 mañana.

Mahionore de Noviembre de 1899 .-El Administrador, Juan Salord TEdmod

#### Et Ministro de Manna na erallaSOCIEDADES barbarae

OTTO CSOCIEDAD COOPERATIVAD SOJ «EL PORVENIR DEL OBRERO»

HOLID HID OF SUS INJOS.

Se convoca Junta general extraordinaria para el próximo domingo 19 del corriente a las diez de la manana, en el domicilio social, para tratar de los extremos siguientes.

premo ha publicado una cir-

cuiar en la que cairfica de dé-

lito de rebelión la resistencia

pago de los impuestos, er

dMPRENTA Carre de San José 69

ADMINISTRACIÓN:

Old calle Nueva n.º 25

-08 Resolven sobre la nespirima del Resid glamento, según acuerdo de la lúltiman 

2.º Tratar del abastecimiento de pan

para los asociados; y Tobrolob anaguito 3.º Discutir y aprobar cualquier asunto de interés para los afiliados.

Mabon 15 Noviembre 1899 .- La Junmos a hacet constar el atragon desail à som dir al Sr. Administrador que pusiera

# Unión Republicana de registros de registros

Gran Función para el sabado próximo 18 Noviembre de 1899 con la compania y orquesta del Teatro Prinponga también coto a elle el Sr. ladio

El hermoso drama en 4 actos de D. José Echegaray of The Ectelling Ect

-DITIOMANCHA QUE LIMPIA DOISAT en que tanto se distingue la notable primera actriz Sra. Garrigos.

A las nueve en punto, pu cond le e read but hor LA Comisión.

rabajo de arregle a preparación de

# a correspondencia, este no interesa

on is SOCIEDAD ANÓNIMA SSILLA OC

La Junta General ordinaria celebrada el día 30 de Octubre último. acordo el reparto de un dividendo activo. de los señores accionistas á cambio del cupón n.º 4 de das accio nes de esta Sociedad, oran raviosar ab

El pago del mismo se efectuará en el Banco de Mahón los días y horas laborables del 6 al 20 del actual; y á partir de la última fecha, en las oficinas de esta Sociedad.

Mehón 3 Noviembre de 1899 .- Por «La Maquinista naval»—El Subdirector, Francisco Ruiz- Traomen samein otenalni lenga e3-4-6-8-9-11-14-18

Gran Compañía de Verso y Zarzuela DIRIGIDA POR LOS PRIMEROS ACTORES Sres. Martinez y Gonzalez

panta del Principal pendra en esce-

Función para el domingo 19 Noviembre 1899

laqinding PROGRAMA andelen ez og

titulo de

I . Sinfonia Oggille AAT 22.° Estreno en Mahon, del aplaudido drama en 4 actos y 5 cuadros, en prosa y verso, inspirado en la hermosisima novela-histórica del gran EMILIO CASTELAR que lleva el mismo

## Frá Filippo Lippia

El autor asistirá à la representación obigirib ad al retun emsim II.

Este drama fné escrito espresamente para el primer actor Sr. Mar tinez, el cual lo estrenò con gran éxito en el Tentro Principal de Barcelona.

3.° La bonita y siempre aplaudida zarzuela (en un acto, titulada:

Tue Viva mi niñal

: arego al aA las 8 y medias Precios los de costumbre.

Para manana domingo, 4. de abo-

Fragmento poético del acto 3.º, escena 9. de Fra Filippo Lippi durante el luvierna aerotiren los estes-

repos de prestar servicio después FILIPPO. Arcangel de mis amores, en l mi bien, alma de mi alma, tus alientos seductores de mi dicha precursores am aut vuelven a mi ser la calma. De tus ardientes pupilas brotan destellos radiantes que alejan de mí intranquilas dudas, concebidas antes. Sigueme, mi amor! ¿Vacilas? ¿Lloras? Desecha ese Hanto. perlas divinas de Oriente

que prestan en tu quebranto, cual diadema refulgente, touvA a tu rostro nuevo encanto: calma ese dulce temblor unav de lus labios vacilantes pointroq que piden en su dolor. O del or sus corales incitantes un fuerte beso de amor. Cadenas son ya mis brazos I ob y en ellos sin esperiencia, neb se abandona tu inocencia, para que estreche estos lazos.

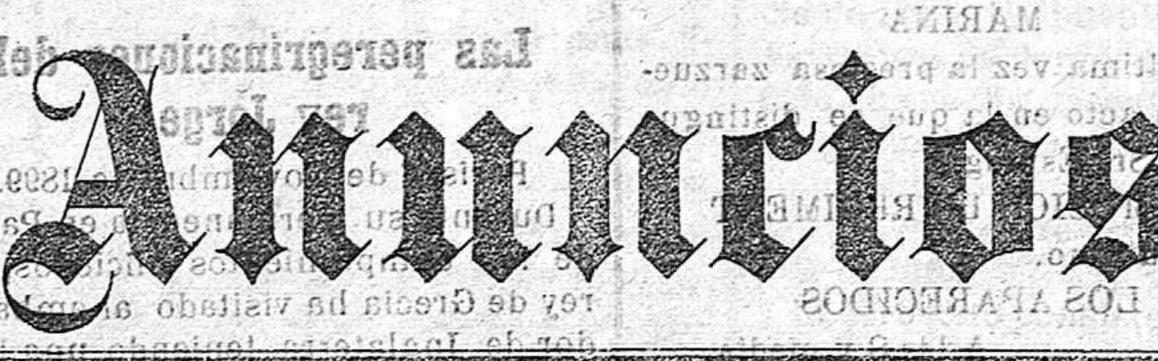
de nuestro amon rica esencia; pero manantial divino que para calmar sin tino esta sed abrasadora ob a TAVIDE planto Dios en mi caminos nor con su mano bienhechora! Frondoso'y rico vergel,

Paraiso de misamorio 13 , alti 10 no me riegues una florque el cuya dulcisima miel mrligue pronto este ardor.

LUCRECIA. ¡Ah! calla! Un vértigo ho desvanece mi cabeza; (rrible on Aylel abismo es terrible and and nos atrae con enterezad asbabin y nos recibe impasible!! moo al

hizo por su parte una demosiración al joven Heriferon ahora el Ayuntamiento confirma cuanto pro pusimos; por todo lo cual enviamos

soun negoties due to componen nues tros piacemes más estusiastas.



Por orden del fixda assle los toda clase de trabajos tipográficos y de encuadernación. nacion en Palma de Mallorca y

# ga conversación con el. Sabido es

le alsad oque il el selo ROSARIO 11 Y 13 eq son resta antigua casa se fabrica y vende chocolate de cacaos.

rico sopre la reorganización de

sciadamente en guerra contra Tur-

snperiores à 4, 5, 6 y 8 reales que al usarlo se recomienda à side No se trata ahf de tradiciones; el mismo.

Encargandolo se hace con esencias finas, vainilla, canela de 

También se vende cascarilla de cacaos les solesaces sel seles ordes

ACTORALES LOCALES

Rosario 11 y 13:elet**Wahon** ledad se sènces.

Clases y precios sin competencia adoque eb se

Para muestras y encargos, Deyá, 1.

MIL PESETAS

des presente Capsulas de sandalo mejores que las del

Pize de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente

tedas las ENFERMEDADES URINARIAS, Premiado con

medalla de oro en la Exposición de Barcelona de

1888, Gran Concurso de Paris de 1895 y Gran

premio en la de Suez de 1896. Diez y nueve años de éxito creciente. Unicas aprobadas y recomendadas por las Reales Aca-

demias de Barcelona y Mallorca. Varias corporaciones científi

cas y renombrados prácticos diariamente las prepscriben, reco-

nociendo ventaja sobre todos sus similares.—Frasco. 14 rs.

7-9-11-13-15-17-19-21

# Liamamos la stencion del Sr. Co.

JAINE I, 2,—BARCELONA a anioù O al

# P Consulta de II á a por escrito estadobados escritos escribios escribios

Ninguna familia debe permanecer sin estas benéficas "Píldoras", cuyo uso está tan generalizado, por la facilidad con que limpia el cuerpo de los malos humores, sin causar el menor dolor ni la más pequeña irritación, Téngase siempre à mano una dosis de estas píldoras sin rival y se destruye al momento en suvorigen todo germen de enfermedad. Constituyen el único purgante que se puede tomar a todas horas; puede graduarse como se quiera, y que jamás puede perjudicar. Son, en fin, cuando nunca se está sin ellas, garantía absoluta de la más perfecta salud.

Compuestas exclusivamente de vegetales son inofensivas, y tomadas de la manera que indica el opusculo que las acompaña constituyen el más eficaz remedio para todas las enfermedades nerviosas y sanguineas en especial las del corazón, de estómago, histéricas, gota, herpes, dolores, catarro, reuma, palpitaciones, irregularidades en las funciones de la mujer y otras muchas enfermedades crónicas que constituyen una mala salud. Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran

Farmacia plaza de la Constitución, esquina á la calle de Jaime I, en Barcelona. 10091 91 Depositarios: todos los principales farma-

y demas humores así internos como externos, recomendamos eficazmente el "Extracto Anti-Herpético de Dulcamara", compuesto por el Doctor Casasa, reconocido en todas partes como el único remedio que los cura pronto y radicalmente sin que jamás

Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran Farmacia, plaza de la Constitución, esquinaá la calle de Jaime I, en Barcelona. Depositarios: todos los principales farma céuticos de España y América. Allqui es on

que cuarentenario, y que no fué des

# Enfermedades secretas

"Venereo y Sifilis" en todos sus grados y formas, así recientes como crónicas. Su curación es pronta, radical y segura por medio del "Antivenereo del Doctor Casasa", exclusivamente vejetal, sin necesidad del mereol curio ni otras preparaciones perjudiciales. Purgaciones, llagas, bubones, estrecheces y demás afecciones por crónicas que sean, desaparecen pronto y bien con el inimitable depurativo del Doctor Casasa. 611 en 97000

Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran Farmacia, plaza de la Constitución, esquina á la calle de Jaime I, en Barcelona, eb supud Depositarios: todos los principales farmacéuticos de España y América.

# Cuantos padezcan de la boca en

Dolor de muelas, caries, flojedad de sangre ó descarne de las encías, fluxiones, sarro, escorbuto, tumores, fulceras de la boca, dientes movibles, sensaciones producidas por el calor o el frío, mal aliento, etc., deben usar el Elixir dentifrico Saint-Servaint del Doctor Casasa."

Unico que pone y conserva la boca limpia, hermosa, sana y fuerte hasta a los que mas Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran

Farmacia, plaza de la Constitución, esquina à la calle de Jaime I, en Barcelona. Depositarios: todos los principales farma-

NO FLARSE DE IMITACIONES. PEDIDID

#### cénticos de España y América. Contra los herpes

den señales de haber existido.

centicos de España y América. , organimes ues mas apartadas de rispañas y del Hace falls que se consideren las

-ouq oup adiciton DImprenta de Bernardo Fábregues, alliquino la soutoech